



## Экономический и Социальный

Distr.  
GENERAL

E/C.7/1996/1  
8 April 1996  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

### КОМИТЕТ ПО ПРИРОДНЫМ РЕСУРСАМ

Третья сессия  
6-17 мая 1996 года  
Пункт 2 повестки дня

### УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ И ДРУГИЕ ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ ВОПРОСЫ

#### Предварительная повестка дня

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
3. Деятельность системы Организации Объединенных Наций в области водных и минеральных ресурсов и межучрежденческая координация с особым упором на достигнутый прогресс в обеспечении устойчивого развития.
4. Обзор прогресса в решении вопросов, связанных с водными ресурсами:
  - a) региональная и глобальная информация о состоянии мировых ресурсов пресной воды;
  - b) институциональные и правовые вопросы управления водными ресурсами.
5. Обзор планов предотвращения кризиса в области пресной воды.
6. Вопросы управления водными ресурсами в будущем и стратегии и политика, которые должно рассматривать международное сообщество в качестве ответных действий.
7. Поступление финансовых средств и новых технологий в сектор минеральных ресурсов развивающихся стран и стран с переходной экономикой:

- a) взаимодополняемость роли и обязательств инвесторов и участвующих сторон принимающих стран с учетом внутренней стоимости залежей полезных ископаемых и связанных с ними выгод;
- b) социально-экономические аспекты приватизации государственных горнодобывающих предприятий.

8. Новые глобальные и региональные подходы к оценке запасов минеральных ресурсов и роль системы Организации Объединенных Наций:

- a) учет существующей информации о запасах минеральных ресурсов в целях содействия всеобщему пониманию проблемы;
- b) межрегиональный семинар по созданию экспериментального проекта, направленного на выработку стандартных подходов к определению и оценке допустимых путей освоения минеральных ресурсов.

9. Изменения в сфере деятельности мелких горнодобывающих предприятий.

10. Вопросы охраны и восстановления окружающей среды, возникающие в связи с деятельностью горнодобывающих предприятий.

11. Учет вопроса об устойчивой добыче полезных ископаемых в процессе рассмотрения в рамках Организации Объединенных Наций Повестки дня на XXI век.

12. Предварительная повестка дня четвертой сессии Комитета.

13. Утверждение доклада Комитета о работе его третьей сессии.

#### Аннотации

1. Выборы должностных лиц

В соответствии с правилом 26 правил процедуры Экономического и Социального Совета Комитет в качестве вспомогательного органа Совета избирает своих должностных лиц. Как и на предыдущей сессии, Комитет может пожелать избрать пять должностных лиц, а именно Председателя, трех заместителей Председателя и Докладчика.

2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

Предварительная повестка дня и документация третьей сессии Комитета были утверждены Экономическим и Социальным Советом в решении 1994/308.

Предлагаемые организационные механизмы работы Комитета, утвержденные Экономическим и Социальным Советом в резолюции 1992/62, приводятся ниже.

На пленарных заседаниях помимо пунктов, касающихся выборов должностных лиц и утверждения повестки дня (пункты 1 и 2), будут рассмотрены вопросы, связанные с деятельностью системы Организации Объединенных Наций в области водных и минеральных ресурсов и межурядческой координацией, с особым упором на достигнутый прогресс в обеспечении устойчивого развития. После обсуждения этих пунктов Комитет разделится на две

рабочие группы: Рабочую группу по водным ресурсам (для обсуждения пунктов 4, 5 и 6) и Рабочую группу по минеральным ресурсам (для обсуждения пунктов 7, 8, 9, 10 и 11). Пункты 12 и 13 будут рассмотрены на пленарных заседаниях.

3. Деятельность системы Организации Объединенных Наций в области водных и минеральных ресурсов и межучрежденческая координация с особым упором на достигнутый прогресс в обеспечении устойчивого развития

Документация

Отдельные доклады Генерального секретаря соответственно по водным и минеральным ресурсам, в которых особое внимание уделяется достигнутому прогрессу в обеспечении устойчивого развития, вопросам координации и интеграции деятельности органов Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений, а также изменениям, внесенным Организацией Объединенных Наций в связи с Повесткой дня на XXI век, и результатам осуществления программ в целях реализации комплекса поставленных целей

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО) о ее деятельности в области водных и минеральных ресурсов и определении новых и будущих видов использования техники дистанционного зондирования и комплекса данных в секторах минеральных и водных ресурсов в Азии и Тихом океане

Запрашиваемый доклад Генерального секретаря, в котором определяются новые и будущие виды использования техники дистанционного зондирования и комплекса данных в секторах минеральных и водных ресурсов, был отменен в связи с бюджетными ограничениями и передачей специалистов в распоряжение региональных комиссий

4. Обзор прогресса в решении вопросов, связанных с водными ресурсами:

а) региональная и глобальная информация о состоянии мировых ресурсов пресной воды;

Документация

Доклад Генерального секретаря о состоянии мировых ресурсов пресной воды

Записки Генерального секретаря, препровождающие отдельные региональные доклады региональных комиссий о достигнутом прогрессе и вопросах, возникающих в связи с осуществлением Плана действий, принятого в Мар-дель-Плата, и рекомендациями в отношении водных ресурсов, содержащимися в Повестке дня на XXI век

б) институциональные и правовые вопросы управления водными ресурсами.

Документация

Доклад Генерального секретаря о рассмотрении институциональных и правовых вопросов управления водными ресурсами с уделением особого внимания странам, расположенным в тропических и безводных районах

5. Обзор планов предотвращения кризиса в области пресной воды

Документация

Доклад Генерального секретаря о подготовке планов предотвращения кризиса в области пресной воды

6. Вопросы управления водными ресурсами в будущем и стратегии и политика, которые должно рассматривать международное сообщество в качестве ответных действий

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая межсессионный документ Комитета с изложением стратегии по вопросам управления водными ресурсами в будущем и надлежащим стратегиям и политике

7. Поступление финансовых средств и новых технологий в сектор минеральных ресурсов развивающихся стран и стран с переходной экономикой:

- a) взаимодополняемость роли и обязательств инвесторов и участвующих сторон принимающих стран с учетом внутренней стоимости залежей полезных ископаемых и связанных с ними выгод;

Документация

Доклад Генерального секретаря, включающий оценку выгод, получаемых принимающими странами от поступления финансовых средств и технологий для целей освоения минеральных ресурсов с учетом внутренней стоимости залежей полезных ископаемых, с целью представления рекомендаций в отношении механизмов, которые позволят обеспечить взаимодополняемость между ролью и обязательствами инвесторов и правительств принимающих стран в интересах обеспечения устойчивого развития

- b) социально-экономические аспекты приватизации государственных горнодобывающих предприятий.

Документация

Запрашиваемый устный доклад о ходе проведения исследования, включающего информацию, представленную органами системы Организации Объединенных Наций, а также из других источников, по вопросу о социально-экономических последствиях приватизации государственных горнодобывающих предприятий с особой ссылкой на будущие капиталовложения в сектор полезных ископаемых (включая оценку изменений в уровне жизни и определение возможных мер по исправлению положения и путей и средств установления диалога между всеми заинтересованными сторонами, т.е. правительствами, местными общинами, профсоюзами и инвесторами), не будет представлен ввиду нехватки ресурсов, необходимых для проведения этого исследования. За исключением представленного Экономической комиссией для Африки резюме ее деятельности в этой области, никаких других документов не поступало.

8. Новые глобальные и региональные подходы к оценке запасов минеральных ресурсов и роль системы Организации Объединенных Наций:

- a) учет существующей информации о запасах минеральных ресурсов в целях содействия всеобщему пониманию проблемы;

Документация

Запрашиваемый устный доклад о подготовке плана учета существующей информации о запасах минеральных ресурсов, собираемой на постоянной основе в рамках системы Организации Объединенных Наций, других организаций и государств-членов в целях содействия всеобщему пониманию проблемы, не будет представлен ввиду нехватки ресурсов, необходимых для подготовки этого плана. За исключением документа, представленного ЭСКАТО, не было получено никаких других документов.

- b) межрегиональный семинар по созданию экспериментального проекта, направленного на выработку стандартных подходов к определению и оценке допустимых путей освоения минеральных ресурсов.

Документация

Запрашиваемый устный доклад о ходе подготовки межрегионального семинара по созданию экспериментального проекта (для соответствующего региона), в ходе которого должны быть выработаны стандартные подходы к определению и качественной оценке допустимых путей освоения минеральных ресурсов и который должен быть основан на методах использования системы географической информации, позволяющих учитывать другую информацию о рациональном землепользовании, не будет представлен ввиду нынешнего финансового положения Организации Объединенных Наций, которое стало препятствием для финансирования и подготовки этого семинара.

9. Изменения в сфере деятельности мелких горнодобывающих предприятий

Документация

Доклад Генерального секретаря о деятельности мелких горнодобывающих предприятий, включающий количественную оценку ее значения в экономике развивающихся стран и стран, находящихся на переходном этапе (в том числе анализ новых подходов и изменений с особым акцентом на роль местных общин, роль частного сектора и приток иностранного капитала и создание совместных предприятий, а также уделяя особое внимание последним результатам, полученным в ряде новых областей деятельности, например, в области строительных материалов, минеральных вод, геотермальных вод)

10. Вопросы охраны и восстановления окружающей среды, возникающие в связи с деятельностью горнодобывающих предприятий

Документация

Доклад Генерального секретаря об основных достижениях в области разработки и применения новейших технологий в целях сведения к минимуму ущерба окружающей среде, наносимого в результате добычи и разработки полезных ископаемых (включая информацию о переработке отходов и хвостов и об устранении негативных экологических последствий деятельности горнодобывающих предприятий в прошлом)

11. Учет вопроса об устойчивой добыче полезных ископаемых в процессе рассмотрения в рамках Организации Объединенных Наций Повестки дня на XXI век

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая межсессионный документ с изложением стратегии Комитета по природным ресурсам, озаглавленный "Деятельность по обеспечению устойчивой добычи полезных ископаемых в контексте Повестки дня на XXI век"

12. Предварительная повестка дня четвертой сессии Комитета

Предварительная повестка дня четвертой сессии будет разработана на основе результатов работы и рекомендаций Комитета.

Документация

Проект предварительной повестки дня четвертой сессии Комитета

13. Утверждение доклада Комитета о работе его третьей сессии

Комитет утвердит свой доклад, представляемый Экономическому и Социальному Совету.

-----